

**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica**  
**Jegorovova 29B, 974 01 Banská Bystrica 1**

Č. j. 1983-6445/2024/5,7/470101116/Z3-SP

Banská Bystrica dňa 16. 02. 2024



**R O Z H O D N U T I E**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný správny orgán podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a špeciálny stavebný úrad podľa § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), podľa § 19 zákona o IPKZ a § 66 stavebného zákona, na základe konania vykonaného podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod č. 4., § 3 ods. 3 písm. g) a § 3 ods. 4 zákona o IPKZ, § 61 stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“) **vydáva**

**z m e n u i n t e g r o v a n é h o p o v o l e n i a**

vydaného rozhodnutím č. 334-10226/2017/Kri,Pav/470101116 zo dňa 28. 03. 2017 v znení neskorších zmien (ďalej len „integrované povolenie“) pre prevádzku:

**„Výroba hydroxidu sodného, vodíka a chlóru – membránová elektrolýza“**

(ďalej len „prevádzka“)

M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky

prevádzkovateľa a stavebníka: **FORTISCHEM a. s.**, M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky,  
IČO: 46 693 874

ktorou:

- vydáva povolenie na uskutočnenie stavby: „**Rekonštrukcia potrubného mosta B01**“ (časť a),
- mení a dopĺňa integrované povolenie (časť b).

a) podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ v súlade s § 66 stavebného zákona povoľuje uskutočnenie stavby „**Rekonštrukcia potrubného mosta B01**“, ktorá bude umiestnená na pozemkoch parc. č. 390/1, 390/21, 390/22, 390/26 v k. ú. Nováky, obec Nováky (ďalej len „stavba“) vo vlastníctve Kaprain SK, a. s. Praha, stavebník predmetné parcely užíva na základe uzavretej nájomnej zmluvy.

Účelom predmetnej stavby je náhrada jestvujúceho potrubného mostu B01, ktorý je v havarijnom stave, novým potrubným mostom B03 s celkovou dĺžkou 96 340 mm (96 220 mm osová dĺžka). Nový potrubný most B03 je navrhnutý ako oceľový, priehradový priestorový väzník, so statickou schémou prostého poľa. Na potrubnom moste budú uložené elektrické vedenia, potrubné rozvody technologických médií a vedenia MaR.

Projektovú dokumentáciu vypracovali:

- Ing. Ján Smatana, autorizovaný stavebný inžinier, 1579\*Z\*4-1 Stavebné konštrukcie - projektovanie pozemných stavieb, špecialista požiarnej ochrany r.č. 20/2017 BČO
- Ing. Ján Majerčík, autorizovaný stavebný inžinier, 6909\*I3 Inžinier pre statiku stavieb, statika a dynamika stavieb
- Ing. Katarína Luprichová, autorizovaný stavebný inžinier, 1468\*Z\*5-3 Technické, technologické a energetické vybavenie stavieb, elektrotechnické zariadenia
- Ing. Jozef Hrčka, autorizovaný stavebný inžinier, 2398\*Z\*5-6 Technické, technologické a energetické vybavenie stavieb

Členenie stavby na stavebné objekty a prevádzkové súbory:

#### **SO01 Most B03**

- SO01.01 Stavebno-konštrukčné riešenie (obsahuje statický výpočet)
- SO01.10 Uzemnenie, bleskozvod a osvetlenie

#### **PS01 Most B03**

- PS01.02 Prevádzkové potrubie

##### *SO01.01 Stavebno-konštrukčné riešenie*

Založenie potrubného mostu bude hĺbkové, na mikropilótach z trubkovej ocele a na pätkách. Spodná stavba potrubného mostu bude pozostávať z dvoch typov pilierov. Nosná konštrukcia potrubného mostu, s osovými rozmermi 2,0 x 3,0 m, je navrhnutá ako oceľový priehradový priestorový väzník so zabezpečeným vstupom z troch miest.

##### *SO01.10 Uzemnenie, bleskozvod a osvetlenie*

V rámci stavebného objektu bude riešená úprava existujúceho svetelného rozvádzača, núdzového svetelného rozvádzača, osvetlenie, vonkajšie osvetlenie, bleskozvod a uzemnenie. Potrubný most a všetky zariadenia v ňom budú chránené pred bleskom samostatnými oddialenými zbernými tyčami, ktoré budú pripojené vodičom AlMgSi Ø 8 mm na oddialených podperách. Celý zvod je riešený ako oddialený bleskozvod.

### *PS01.02 Prevádzkové potrubie*

Potrubný most bude slúžiť pre uloženie nadzemných potrubných rozvodov výrobných médií (chladiaca voda, para a parný kondenzát, tlakový vzduch, plyný chlór, kvapalný chlór, plyny obsahujúce chlór, konc. kys. sírová, hydroxid sodný, chlórnan sodný), elektrických rozvodov (VN a NN kabeláž) a vedenie MaR. Materiál jednotlivých potrubných trás výrobných médií bude prispôsobený prepravovanému médiu.

#### **Pre uskutočnenie stavby určuje inšpekcia tieto podmienky:**

1. Stavbu uskutočniť podľa projektovej dokumentácie overenej inšpekciou v tomto konaní. Prípadné zmeny nesmú byť vykonané bez predchádzajúceho povolenia inšpekciou.
2. Stavbu uskutočniť právnickou alebo fyzickou osobou oprávnenou na vykonávanie stavebných prác podľa osobitných predpisov.
3. Oznámiť inšpekcii termín skutočného začatia stavby do pätnástich dní odo dňa jej začatia. V tomto termíne oznámiť inšpekcii aj dodávateľa stavby, jeho adresu, predložiť jeho oprávnenie na uskutočňovanie stavby.
4. Zabezpečiť vytýčenie stavby právnickou alebo fyzickou osobou oprávnenou vykonávať geodetické a kartografické činnosti. Doklady o vytýčení priestorovej polohy stavby predložiť pri kolaudačnom konaní..
5. Pred začatím stavby zabezpečiť vytýčenie všetkých existujúcich inžinierskych sietí a ďalších prekážok pod a nad úrovňou terénu, ktoré môžu byť realizáciou stavby dotknuté a budú dodržané ich ochranné pásma, aby nedošlo k ich poškodeniu.
6. Pri uskutočňovaní stavby dodržiavať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce a technických zariadení pri stavebných prácach, najmä vyhlášku č. 147/2013 Z. z. v znení neskorších predpisov, ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri stavebných prácach a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých pracovných činností, minimálne bezpečnostné a zdravotné požiadavky na stavenisko a dbať na ochranu zdravia osôb na stavenisku.
7. Pri výstavbe použiť iba také výrobky, ktoré sú podľa zákona č. 133/2013 Z. z. o stavebných výrobkoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov vhodné na použitie v stavbe na zamýšľaný účel, a ktoré svojimi vlastnosťami umožnia, aby stavba, do ktorej sú trvalo a pevne zabudované, po celý čas svojej ekonomicky odôvodnenej životnosti spĺňala požiadavky mechanickej odolnosti a stability, požiarnej bezpečnosti, hygieny a ochrany zdravia a životného prostredia, bezpečnosti pri jej užívaní, ochrany pred hlukom, energetickej úspornosti a ochrany tepla stavby.
8. Dodržať príslušné všeobecné technické požiadavky a príslušné technické normy vzťahujúce sa na predmetnú stavbu.
9. Stavbu začať najneskôr 24 mesiacov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia.
10. Stavebník je povinný oboznámiť pracovníkov dodávateľa stavebných prác so zásadami bezpečného správania sa na danom pracovisku a s možnými miestami a zdrojmi ohrozenia. Rovnako sú dodávatelia stavby povinní oboznámiť určených pracovníkov prevádzkovateľa s rizikami stavebných prác.

11. Na stavbe musí byť neustále k dispozícii projektová dokumentácia overená inšpekciou pre účely realizácie stavby a výkon štátneho stavebného dohľadu. Stavebník musí viesť stavebný denník.
12. Stavebník musí umožniť oprávneným orgánom vstup na stavbu za účelom vykonania štátneho stavebného dohľadu.
13. Označiť stavenisko s uvedením základných údajov o stavbe (názov stavby, termín začatia a ukončenia stavby, názov orgánu, ktorý stavbu povolil, číslo a dátum povolenia stavby), o dodávateľovi stavby, umiestniť ho na viditeľnom mieste pri vstupe na stavenisko.
14. Zabezpečiť stavenisko pred vstupom cudzích osôb na miesta, kde môže dôjsť k ohrozeniu života alebo zdravia.
15. Počas realizácie stavby kontrolovať stavebné stroje a mechanizmy a voliť taký postup prác, aby nedošlo k úniku znečisťujúcich látok a k znečisteniu pôdy a podzemných vôd.
16. Stavebník je povinný dodržať nasledovné podmienky určené orgánom verejnej správy vo veciach dráh - Ministerstvom dopravy Slovenskej republiky, sekcia železničnej dopravy, odbor dráhový stavebný úrad:
  - Realizáciou stavby nesmie byť ohrozovaná ani narušená stabilita a odvodnenie železničného telesa.
  - Stavba musí byť zabezpečená proti dynamickým účinkom spôsobených prevádzkou dráhy.
  - Stavebník je povinný pred vydaním povolenia a pred začatím prác v obvode dráhy prerokovať a dohodnúť postup a podmienky realizácie prác s prevádzkovateľom dráhy, vrátane zistenia prípadnej existencie podzemných vedení a zariadení dráhy na stavbou dotknutom pozemku.
  - Po ukončení prác uviesť terén v blízkosti dráhy do primerane pôvodného stavu.
  - Vlastník (užívateľ) stavby je povinný stavbu v obvode dráhy udržiavať a užívať tak, aby neohrozovala prevádzku dráhy, dráhu a jej súčasti, aby neohrozovala bezpečnosť a plynulosť dopravy na dráhe a zároveň, aby bol vylúčený prípadný nepriaznivý vplyv stavby na dráhu.
17. Dodržať nasledovné podmienky Okresného úradu Prievidza, odbor starostlivosti o životné prostredie, úsek odpadového hospodárstva:
  - So stavebnými odpadmi a odpadmi z demolácií nakladať v súlade s ustanoveniami § 77 zákona ods. 3 zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o odpadoch“) a s ustanoveniami vyhlášky č. 344/2022 Z. z. o stavebných odpadoch a odpadoch z demolácií.
  - Zabezpečiť zhodnotenie resp. zneškodnenie odpadov, ktoré vzniknú počas realizácie stavby, v súlade s § 14 ods. 1 písm. d) zákona o odpadoch, prostredníctvom osôb oprávnených nakladať s odpadmi podľa zákona o odpadoch.
  - Doklady o zhodnotení resp. zneškodnení odpadov, ktoré vzniknú počas realizácie stavby, predložiť k žiadosti o vyjadrenie ku kolaudácii stavby podľa § 99 ods. 1 písm. b) bod 5 zákona o odpadoch.
18. Dodržať podmienky spoločnosti Mesta Nováky:

- Akékoľvek znečistenie miestnych komunikácií a chodníkov vzniknuté z dôvodu realizácie stavebných prác pri navrhovanej stavbe je povinnosť bezodkladne odstrániť na vlastné náklady.
19. Dodržať podmienky spoločnosti SLOVECA, Sasol Slovakia, spol. s r.o., Mostová 2, 811 02 Bratislava:
    - Zachovať obslužnosť Poloprevádzky, objekt č. 3203 (parc. č. 390/302 v k. ú. Nováky) nákladným automobilom. Zabezpečiť vybudovanie náhradnej príjazdovej komunikácie so štrkovým povrchom v potrebnej šírke cca 3 m.
  20. Zabezpečiť označenie potrubí štítkami a nápismi na viditeľnom mieste o látkach nimi vedenými.
  21. Stavbu, jej súčasti užívať podľa § 13 ods. 3 a ods. 4 zákona č. 124/2006 Z. z o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, len ak zodpovedajú predpisom na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, po vykonaní kontroly po ich nainštalovaní, pred ich použitím, aby sa zabezpečilo ich správne fungovanie. Stavebník zabezpečí vykonanie odborných prehliadok a odborných skúšok v zmysle vyhlášky č. 508/2009 Z. z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci s technickými zariadeniami tlakovými, zdvíhacími, elektrickými a plynovými a ktorou sa ustanovujú technické zariadenia, ktoré sa považujú za vyhradené technické zariadenia.
  22. Pred uvedením potrubných rozvodov pre transport znečisťujúcich látok do prevádzky, vykonať na nich skúšky tesnosti odborne spôsobilou osobou s certifikátom na kvalifikáciu na nedeštruktívne skúšanie v súlade s vyhláškou č. 200/2018 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o zaobchádzaní so znečisťujúcimi látkami, o náležitostiach havarijného plánu a o postupe pri riešení mimoriadneho zhoršenia vôd.
  23. Pred uvedením potrubného mosta B03 do prevádzky vykonať skúšanie zvarov na potrubniach, po dohotovení a zmontovaní potrubia stavebnú skúšku, tlakovú skúšku, hydrostatickú tlakovú skúšku po ukončení montáže a vykonaní všetkých kontrol podľa príslušných technických noriem.
  24. Ku kolaudačnému konaniu stavebník predloží doklady o výsledkoch predpísaných skúšok a meraní, doklady o overení požadovaných vlastností výrobkov, doklady o preukázaní zhody použitých stavebných výrobkov, vyjadrenie orgánu odpadového hospodárstva ku kolaudačnému konaniu, overenú projektovú dokumentáciu, výkresy, v ktorých budú vyznačené prípadne vzniknuté nepodstatné zmeny, ku ktorým došlo počas uskutočňovania stavby, stavebný denník a ďalšie doklady podľa § 17 a § 18 vyhlášky č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona a z podmienok tohto povolenia.

Stavba nesmie byť začatá, pokiaľ stavebné povolenie nenadobudne právoplatnosť.

Stavebné povolenie stráca platnosť, ak do dvoch rokov odo dňa, keď nadobudlo právoplatnosť, nebude stavba začatá.

**b) podľa § 19 zákona o IPKZ vydáva zmenu integrovaného povolenia, ktorou:**

- *v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd:*
  - podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 4 zákona o IPKZ – udeľuje súhlas na uskutočnenie, zmenu alebo odstránenie stavieb a zariadení alebo na činnosti, na ktoré nie je potrebné povolenie podľa tohto zákona, ktoré však môže ovplyvniť stav povrchových vôd a podzemných vôd (*v súvislosti s vybudovaním nového potrubného mosta B03 ako náhrady za existujúci B01, na*

ktorom budú uložené elektrické rozvody a potrubné rozvody pre technologické médiá),

- v oblasti ochrany prírody a krajiny:
- podľa § 3 ods. 3 písm. g) – vydáva vyjadrenie k vydaniu stavebného povolenia na stavbu alebo na zmenu stavby.

**V časti integrovaného povolenia I. Údaje o prevádzke, v kapitole B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, v bode 5.3.2 Zaobchádzanie so znečisťujúcimi látkami sa dopĺňa nový odsek vrátane názvu, ktorý znie:**

### **POTRUBNÝ MOST B03**

Nový potrubný most B03 slúži ako náhrada za existujúci potrubný most B01 (ktorý je v havarijnom stave) sa začína napojením na existujúci most situovaný pri cestnej vetve I, ďalej smeruje súbežne s cestnou vetvou B a je ukončený pri existujúcom moste B02.

Potrubný most B03 má realizované prepojenie s objektom č. 2205 (Pranie chlóru, sušenie chlóru a ničenie chlóru). Potrubný most B03 má celkovú dĺžku 96,34 m a slúži na uloženie elektrických rozvodov, vedenie MaR a potrubných rozvodov nasledovných médií:

- chladiaca voda vstupná a oteplená (kvapalina)
- para
- parný kondenzát zberný (kvapalina)
- tlakový vzduch nesušený a sušený (plyn)
- plynný chlór (plyn)
- kvapalný chlór (skvapalnený plyn)
- plyny obsahujúce chlór (plyn)
- kyselina sírová 94-98 % (kvapalina)
- kyselina sírová min. 74 % (kvapalina)
- hydroxid sodný do 45 % (kvapalina)
- hydroxid sodný nad 45 % (kvapalina) – potrubná vetva s tepelnou izoláciou, trasa ohrievaná parou
- chlórnan sodný (kvapalina)
- demivoda (kvapalina) – potrubná vetva s tepelnou izoláciou, s elektrickým sprievodným ohrevom

Budované potrubné trasy sú pripojené na existujúce potrubné rozvody. Pre montáž potrubných trás budú využité existujúce aj novovybudované oceľové konštrukcie. Pre napojenia potrubných trás na výrobné zariadenie sú použité spoje v závislosti od pripájanej časti technológie a v závislosti od pripájaného média - prevažne prírubové spoje. Potrubné trasy budú prednostne spájané zvaraním a prírubovými spoji.

Na vypustenie kvapaliny z potrubných rozvodov sú všetky najnižšie miesta potrubia vybavené vypúšťacím ventilom. Potrubná trasa hydroxidu sodného nad 45% je ohrievaná parou.

Na oceľové konštrukcie potrubného mosta je aplikovaný dvojzložkový fenolepoxidový a polyuretánový náterový systém.

**V časti integrovaného povolenia II. Podmienky povolenia, v kapitole A. Podmienky prevádzkovania, v podkapitole 5. Technicko – prevádzkové podmienky dopĺňa nové body 5.10 až 5.11 s nasledovným znením:**

5.10 Prevádzkovateľ je povinný počas obvyklého prevádzkového stavu potrubného mosta B03 vykonávať 1 krát za týždeň pravidelné kontroly tesnosti prírubových spojov potrubí za účelom

včasného zistenia prípadných únikov prepravovaných médií. Pri neobvyklom prevádzkovom stave (napr. narušenie tesnosti spojov...) obsluha zabezpečí bezodkladne jeho odstránenie. Pravidelné kontroly so zisteným stavom zaznamenávať v prevádzkovom denníku, zistené poruchy identifikovať a zabezpečiť ich odstránenie.

- 5.11 Prevádzkovateľ je povinný pred spustením potrubného mosta B03 do prevádzky vykonať vstupné školenie obsluhy potrubného mosta B03 a vykonávať pravidelné školenia, ako aj pravidelné školenia pre obsluhu Potrubného mosta B03 a o vykonaných školeniach viesť písomné záznamy.

**V časti integrovaného povolenia II. Podmienky povolenia, v kapitole A. Podmienky prevádzkovania, v podkapitole 6. Podmienky pre skladovanie a manipuláciu so znečisťujúcimi látkami sa ruší znenie bodov 6.1 – 6.10 v celom rozsahu a nahrádzajú sa novými bodmi 6.1 – 6.11 s nasledovným znením:**

- 6.1 Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť všetky znečisťujúce látky pred odcudzením alebo iným nežiadúcim únikom:
- a) dodržiavaním schválených záväzných pracovných inštrukcií pre všetky vykonávané činnosti,
  - b) dodržiavaním bezpečnostných postupov pri zaobchádzaní so znečisťujúcimi látkami,
  - c) dodržiavaním schválených manipulačných poriadkov a skladovacích poriadkov.
- 6.2 Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť, aby všetky skladovacie priestory, vnútorné aj vonkajšie manipulačné plochy, kde sa zaobchádza so znečisťujúcimi látkami a obalmi znečisťujúcich látok, boli zabezpečené tak, aby nedošlo k úniku do povrchových vôd, podzemných vôd a do pôdy, alebo k nežiadúcemu zmiešaniu s odpadovými vodami alebo vodami z povrchového odtoku.
- 6.3 Prevádzkovateľ je povinný vopred prerokovať s inšpekciou akékoľvek zmeny rozsahu a charakteru manipulačných plôch so znečisťujúcimi látkami.
- 6.4 Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť stálu kontrolu počas celej doby plnenia a vyprázdňovania obsahu skladovacích a prevádzkových nádrží znečisťujúci látok, počas stáčania znečisťujúcich látok z auto cisterien do skladovacích nádrží. Po skončení plnenia a vyčerpávania zabezpečiť prečerpávajúce zariadenie proti úniku znečisťujúcich látok do okolitého prostredia.
- 6.5 Prevádzkovateľ je povinný udržiavať v dobrom technickom stave zvukové a svetelné signalizačné zariadenie na signalizáciu výšky maximálnej hladiny skladovacích a prevádzkových nádrží znečisťujúcich látok a pravidelne vykonávať kontrolu ich funkčnej spoľahlivosti. O vykonanej kontrole viesť záznamy.
- 6.6 Prevádzkovateľ je povinný pravidelne vykonávať kontroly rozvodných potrubí, armatúr a technických zariadení, v ktorých sa zaobchádza so znečisťujúcimi látkami. Prípadné nedostatky zaznamenávať v prevádzkovom denníku, zistené poruchy identifikovať a zabezpečiť ich odstránenie.
- 6.7 Prevádzkovateľ je povinný vykonávať skúšky tesnosti prevádzkových nádrží a skladovacích nádrží znečisťujúcich látok a rozvodov znečisťujúcich látok nasledovne:
- a) pred ich uvedením do prevádzky,
  - b) zvonku vizuálne nekontrolovateľné, každých **10 rokov** od vykonanej prvej úspešnej skúšky s výnimkou zariadení s nepretržitou indikáciou úniku znečisťujúcich látok,

- c) nádrží vizuálne kontrolovateľných a nádrží dvojplášťových vizuálne nekontrolovateľných s nepretržitou indikáciou medziplášťového priestoru **každých 20 rokov** od vykonania prvej úspešnej skúšky,
  - d) po ich **rekonštrukcii** alebo po ich **oprave**,
  - e) pri ich uvedení do prevádzky **po odstávke** dlhšej ako jeden rok.
- 6.8 Prevádzkovateľ je povinný vykonávať skúšky tesnosti záchytných nádrží a havarijných nádrží znečisťujúcich látok nasledovne:
- a) pred ich uvedením do prevádzky,
  - b) po ich rekonštrukcii alebo po ich oprave,
  - c) pri ich uvedení do prevádzky po odstávke dlhšej ako jeden rok.
- 6.9 Prevádzkovateľ je povinný vykonávať pravidelné kontroly technického stavu a funkčnej spoľahlivosti prevádzkových a skladovacích nádrží znečisťujúcich látok, ktoré sú:
- a) zvonku vizuálne nekontrolovateľné **raz za 10 rokov**,
  - b) vizuálne kontrolovateľné a dvojplášťové vizuálne nekontrolovateľné s trvalou indikáciou medziplášťového priestoru **raz za 20 rokov**.
- 6.10 Prevádzkovateľ je povinný vykonávať kontrolu a skúšky tesnosti len prostredníctvom odborne spôsobilej osoby s certifikátom kvalifikácie na nedeštruktívne skúšanie. Prevádzkovateľ je povinný na základe zistení skúšok pri negatívnom výsledku okamžite vykonať opatrenia na odstránenie nedostatkov. Doklady o vykonaných skúškach tesnosti a kontrolách musia byť súčasťou evidencie o prevádzke.
- 6.11 Prevádzkovateľ je povinný vypracovať a aktualizovať prevádzkové poriadky, plány údržby a opráv, plány kontrol. Pravidelne oboznamovať obsluhu prevádzky s prevádzkovými poriadkami a zabezpečiť potrebné školenia a výcvik osôb, ktoré zaobchádzajú so znečisťujúcimi látkami.

V celom texte integrovaného povolenia sa slovné spojenie „nakladanie so znečisťujúcimi látkami“ nahrádza slovným spojením „zaobchádzanie so znečisťujúcimi látkami“.

Podmienky integrovaného povolenia uvedené v tomto rozhodnutí nadobudnú platnosť po uvedení stavby „Rekonštrukcia potrubného mosta B01“ do prevádzky.

Ostatné podmienky integrovaného povolenia ostávajú nezmenené a v platnosti. Toto rozhodnutie tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

Ak v tomto povolení nie je uvedené inak, je prevádzkovateľ povinný postupovať podľa všeobecne záväzných právnych predpisov.



## Odôvodnenie

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“) vydáva podľa § 19 zákona o IPKZ a § 66 stavebného zákona na základe konania vykonaného podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod č. 4., § 3 ods. 3 písm. g) a § 3 ods. 4 zákona o IPKZ a § 61 stavebného zákona zmenu č. 3 integrovaného povolenia pre prevádzku „Výroba hydroxidu sodného, vodíka a chlóru – membránová elektrolýza“, M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky, ktorej súčasťou je stavebné povolenie pre uskutočnenie stavby „Rekonštrukcia potrubného mosta B01“ v k. ú. Nováky na základe žiadosti prevádzkovateľa a stavebníka FORTISCHEM a. s., M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky, IČO: 46 693 874 doručenej inšpekcii dňa 25. 08. 2023.

Zmena č. 3 integrovaného povolenia nepodlieha spoplatneniu v zmysle položky 171a písm. a) a b) časť X zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov, nakoľko sa nejedná o podstatnú zmenu v prevádzke.

Po preskúmaní predloženej žiadosti inšpekcia zistila, že v konaní nie je možné pokračovať, nakoľko žiadosť neobsahovala všetky náležitosti podľa § 7 zákona o IPKZ a § 8 a § 9 vyhlášky č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona. Inšpekcia rozhodnutím č. 9646-38205/47-5,7/2023 zo dňa 18. 10. 2023 konanie vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia prerušila na dobu 90 dní.

Po doplnení žiadosti dňa 04. 12. 2023 inšpekcia ako príslušný správny orgán v zmysle § 11 ods. 3 písm. a) zákona o IPKZ písomne upovedomila listom č. 9646-47001/47-5, 7/2023 zo dňa 13. 12. 2023 všetkých známych účastníkov konania a dotknuté orgány o začatí správneho konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia predmetnej prevádzky a na vyjadrenie určila 30 dňovú lehotu odo dňa doručenia upovedomenia.

Podľa § 11 ods. 5 písm. c) a d) zákona o IPKZ inšpekcia zverejnila na svojom webovom sídle a v informačnom systéme žiadosť o vydanie zmeny a oznámila účastníkom konania, dotknutým orgánom, dotknutej verejnosti a verejnosti, že do žiadosti spolu s prílohami je možné nahliadnuť (robiť z nej kópie, odpisy a výpisy) na SIŽP, IŽP Banská Bystrica, odbor IPK, Jegorovova 29B, Banská Bystrica v pracovných dňoch čase od 9:00 hod. do 14:00 hod.

Inšpekcia upustila od nariadenia ústneho pojednávania, nakoľko neboli naplnené podmienky uvedené v § 15 bod 1. písm. a) až d) zákona o IPKZ. Inšpekcii sú známe pomery staveniska a žiadosť poskytovala dostatočný podklad pre posúdenie navrhovanej stavby, preto upustila podľa § 61 ods. 2 stavebného zákona od miestneho zisťovania.

V lehote určenej na vyjadrenie účastníkov konania, dotknutých orgánov neboli inšpekcii doručené žiadne stanoviská.

Stavebník v konaní predložil: žiadosť o vydanie zmeny integrovaného povolenia, projektovú dokumentáciu stavby, súhlasné stanovisko mesta Nováky, súhlasné stanovisko spoločnosti Kaprain SK a.s., ktorá je vlastníkom pozemkov stavby, kópiu katastrálnej mapy a výpis z listu vlastníctva, splnomocnenie od štatutárnych zástupcov stavebníka pre Ľubomíra Uhlára na zastupovanie spoločnosti v konaní, súhlas prevádzkovateľa železničnej dráhy, stanovisko správcov inžinierskych sietí, stanovisko špeciálneho stavebného úradu pre stavby železničných dráh, súhlasné stanovisko

riaditeľstva Hasičského a záchranného zboru v Prievidzi, vyjadrenie orgánu štátnej správy v odpadovom hospodárstve, stanovisko účastníka konania – spoločnosti SLOVECA, Sasol Slovakia, spol. s r.o., situáciu stavby v podklade katastrálnej mapy.

Súčasťou konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia bolo:

- *v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd*
  - podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod č. 4 zákona o IPKZ - konanie o udelení súhlasu na uskutočnenie, zmenu alebo odstránenie stavieb a zariadení alebo na činnosti, na ktoré nie je potrebné povolenie podľa tohto zákona, ktoré však môže ovplyvniť stav povrchových vôd a podzemných vôd
- *v oblasti stavebného poriadku*
  - podľa § 3 ods. 4 zákona o IPKZ v nadväznosti na § 61 stavebného zákona povolenie stavby „Rekonštrukcia potrubného mosta B01“ na pozemkoch parc. č. 390/1, 390/21, 390/22, 390/26 v k. ú. Nováky, obec Nováky vo vlastníctve Kaprain SK, a. s.
- *podľa § 3 ods. 3 písm. g) zákona o IPKZ v oblasti ochrany prírody a krajiny* vyjadrenie k vydaniu stavebného povolenia na stavbu a na zmenu stavby

Predmetom konania o vydanie zmeny č. 3 integrovaného povolenia bolo povolenie stavby „Rekonštrukcia potrubného mosta B01“. Existujúci potrubný most B01 je v dôsledku dlhodobého pôsobenia agresívnych chemických látok (chlór, kyselina sírová, chlórnan sodný) v nevyhovujúcom stave. Po potrubnom moste je vedená kritická infraštruktúra (potrubné vetvy, elektrické vedenia, vedenie MaR a ostatné) a nie je možné realizovať opravu pôvodného potrubného mosta bez obmedzenia dotknutých výrobných prevádzok. Na základe uvedeného sa prevádzkovateľ rozhodol pre rekonštrukciu potrubného mosta s vybudovaním nového potrubného mosta B03, na ktorom budú inštalované nové potrubné vetvy a ostatné vedenia, ktoré budú postupne pripojené na existujúce rozvody.

Nakoľko integrované povoľovanie prevádzky vyžadovalo povoliť uskutočnenie stavby, inšpekcia preskúmala predloženú žiadosť aj z hľadísk uvedených v ustanoveniach § 62 ods. 1 a 2 stavebného zákona a zistila, že uskutočnením stavby, jej budúcou prevádzkou nie sú ohrozené záujmy spoločnosti, ani neprimerane obmedzené či ohrozené práva a oprávnené záujmy účastníkov konania. Projektová dokumentácia stavby spĺňa podmienky ochrany životného prostredia, ochrany zdravia a života ľudí, zodpovedá všeobecným technickým požiadavkám na výstavbu, je vybudované technické vybavenie potrebné pre riadne užívanie stavby a inšpektorát v priebehu konania nezistil dôvody, ktoré by bránili povoleniu stavby. Na novom potrubnom moste budú uložené potrubné rozvody, ktorými sa budú prepravovať rovnaké znečisťujúce látky, ako je to v prípade existujúceho mostu. Potrubné rozvody pre transport znečisťujúcich látok budú nadzemné, vizuálne kontrolovateľné, z materiálov, ktoré sú stabilné, odolné voči ich pôsobeniu. Pred uvedením potrubných rozvodov pre transport znečisťujúcich látok do prevádzky, budú vykonané skúšky tesnosti v súlade s vyhláškou č. 200/2018 Z. z. ktorou sa ustanovujú podrobnosti o zaobchádzaní so znečisťujúcimi látkami, o náležitostiach havarijného plánu a o postupe pri riešení mimoriadneho zhoršenia vôd.

Predmetom zmeny integrovaného povolenia nie je zavedenie nového druhu výroby ani zmena technológie výroby. Preto sa porovnanie parametrov technologického a technického riešenia s požiadavkami BAT nevyžaduje.

Inšpekcia posúdila formálny a vecný obsah žiadosti o uvedené zmeny a po preskúmaní žiadosti a na základe výsledkov konania rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

**Poučenie:** Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možné podať odvolanie v lehote do 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia účastníkovi konania na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Jegorovova 29B, 974 01 Banská Bystrica.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná správnym súdom podľa Správneho súdneho poriadku.

JUDr. Denisa Masná  
riadiťka inšpektorátu

**Doručuje sa:**

**Účastníkom konania:**

1. FORTISCHEM a.s., M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky
2. Kaprain SK, a.s. Opletalova 1015/55, 110 00 Praha 1, Česká republika
3. Mesto Nováky, nám. SNP 349, 972 71 Nováky
4. NOVING, s. r. o. Námestie SNP 323/8, 97271 Nováky
5. Ing. Ján Majerčík, Ľubianka 709, 972 47, Oslany
6. SLOVECA, Sasol Slovakia, spol. s r.o., Mostová 2, 811 02 Bratislava
7. Poštová banka, a.s, Dvořákovo nábrežie 4, 81102 Bratislava
8. UniCredit Leasing Slovakia, a.s., Šancová 1/A, 814 99 Bratislava
9. TechnoNova s. r. o., M.R.Štefánika 1, Nováky 972 71

**Dotknutým orgánom** (po nadobudnutí právoplatnosti):

1. Mesto Nováky - stavebný úrad, nám. SNP 349, 972 71 Nováky
2. FORTISCHEM a.s., Úsek energetiky, stredisko elektroenergetiky, M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky
3. FORTISCHEM a.s., Prevádzkovateľ železničnej dráhy, M. R. Štefánika 1, 972 71 Nováky
4. Okresný úrad Prievidza, Odbor starostlivosti o životné prostredie, G. Švéniho 3H, 971 01 Prievidza, štátna správa ochrany vôd
5. Okresný úrad Prievidza, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Ulica G. Švéniho 3H, 971 01 Prievidza, štátna správa odpadového hospodárstva
6. Okresný úrad Prievidza, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Ulica G. Švéniho 3H, 971 01 Prievidza, štátna správa ochrany prírody a krajiny
7. Ministerstvo dopravy a výstavby SR, Sekcia železničnej dopravy a dráh, odbor dráhový stavebný úrad, Bratislava
8. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Prievidzi, ul. Vápenická, č. 4, 971 01 Prievidza